



60 Of Prophet Muhammad quotes

٦٠ له وتهکانى پښه مېهر محمد (صل الله عليه وسلم)

(ئینگلیزی- کوردی)

ئاماده کردن: بینهر محمد





پيشه‌کى

به‌ناوى خوداى گه‌وره، سدره‌تا‌ئەم به‌ره‌مه‌م له‌پيتناوى خوداى گه‌وره‌يه پاشان بۆ گيانى پاكي رابه‌رى مرؤفايه‌تى پينغه‌مبه‌ر محمد (صل الله عليه وسلم)، 1400 سال له‌مه‌وبه‌ر كۆتا نيردراوى خودا بۆ سەر زه‌وى ده‌ركه‌وت و تا ئەم‌رۆش ئيمه‌ گوڤيسته‌ وهه‌لگري په‌يامى نه‌وين و خۆشه‌ويستتريه‌ لامان بئى نه‌وه‌ى بشمانبينييت، هه‌ر تاكيكى موسلمان پيويسته‌ زانبارى ده‌باره‌ى فه‌رمووده‌ گتيردراوه‌كانى پينغه‌مبه‌ر بزانتيت و شاره‌زاييه‌كى بچووكى هه‌بيت، ئەم به‌ره‌مه‌ ناوازه‌يه به‌ شتيازيكى جياواز و بۆيه‌كه‌م جار پيشكه‌ش به‌ئيه‌ى نه‌زىز ده‌كه‌م، به‌هيواي خي‌ر و سوود بۆ هه‌موو لايه‌ك، هه‌زاران درود و سلاو له‌گيانى پاكي پينغه‌مبه‌رى پيشه‌وامان.

بينه‌ر محمد

٢/٩/٢٠٢٣

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ
تۆمان ناردوووه وهك رهحمه تيبك بو جيهانيان

ده جار سه لاوات ليّده له سه ر پيشه وای مروّفايه تي

اللهم صل على محمد وعلى آل محمد

Behavior

رہوشت



The most perfect of believers in faith is the best of them in morals, and the kindest of them to his family

باشترین باوہ‌دارہ کان نہو کہ سانہن رہوشتیان باشترینہ، میہرہ‌بانترین کہ سہ کان بؤ خیزانہ کانیان میہرہ‌بانن

Good manners and good neighbourhood, make
homes live and increase longevity

دهوشتى باش و در اوسيتى باش، كۆمهنگا ناوهدان ده كاتوهه و تهمهنى مروّف پرخير و بهره كهت ده كات

God does not look at your bodies nor at your pictures, but He looks at your hearts and your deeds

خودا سه یری رووخسار و جهسته تان ناکات، سه یری دل و کرداره کانتان ده کات

No one who has an atom's weight of arrogance in his
heart will enter Paradise

ناچيٽه به ههشت نهو كه سهى توژيك خو به گوره زانين له دلدا ههبيت

A good word is charity

وشه يدكى باش چاكه يه

Whoever deceives us is not one of us

هدر كه سينگ فيل بکات له ټيمه نيده

He who does not have mercy on our young and respect our elders is not one of us

هەر کەسێک بەزەیی بەرامبەر بچووکەکان نەبێت و ریزی کەسە بەتەمەنەکان نەگرت ئەوا لە ئێمە نییە

Whoever covers a Muslim, Allah will cover him on the Day of Resurrection

هەر کەسێک عەیبی مۆسڵمانێک داپۆشیت لە دوتیا، خۆدای گەورە لە رۆژی لیپەر سینەوه عەیبی دەپۆشیت

Righteousness is good manners

راست و دروستی بریتیه له رهوشتیکی باش

The best of people is the one with a Pure heart and a truthful tongue

باشترین کسه کان نه و کسه سندن دلکی پاکیان هدی و زمانیشیان راستگو به

Patience

ئارامگرتن



No one has been given a gift better and more generous than patience

هیچ کسینکا دیاریدکی باشترو خانه دانه تری پینه به خشراره وهک له نارامگرتن

Patience is light

نارامگرتن رووناکییه

Patience is half of faith, and certainty is the whole of faith

نارامگرتن نیوه ی باوهره، وه دلنیا بوونیش بریتیه له باوهرتکی تهواو

And know that there is much good in being patient with what you hate, and that victory comes with patience

بزانە لە نارامگرتن لەسەر شتیگ کە تۆ خەزەت پێی نایەت خێریکی زۆرباشی تیندایە، سەرکەوتنیش لەگەڵ نارامگرتندا دێت

Oh God, I ask you for faithful in the matter

خودا په داوای جتگیږ بوونت له باوهردا لیده که م له سهر هر کار تک بمه ویت نه تجامی بدهم

And if something befalls you, do not say, "If I had done it, it would have been such and such," but rather say "God's will and what He wills."

که توشی شتینگ بوویت مهلی ناوام کردبا ناوا دهبوو و ناوا دهبوو، بلی ویستی خودایه و چی بویت نهوه دهبیت

Happy is the one who avoids temptations, and the one who is afflicted and is patient

كەسى دلخۆش ئەو كەسە يە خۆى بەدور دەگىرت لە فېتنە و نازاوه، وه نارامگر بېت

Whoever God intends good for, He will be afflicted with it

خودا بيهوٽ چاڪه بيهخشيت بههه ركه سينك نهوا تاقيده كاتهوه

No fatigue, illness, anxiety, sadness, harm, or distress befalls a Muslim, even from the prick of a thorn, but that Allah expiates some of his sins because of it

ھەر شتتیک لە ماندوووبون و نەخۆشی و نیگەرانی و دلتهنگی و نازار و تەنگانە تووشی موسلمان دەبێت
ھەتا گەر درکینکیشی پێدا بچیت ، ئەوا خودای گەر بەھۆی ئەمانەوه لە تاوانەکانی خۆش دەبێت

How amazing is the matter of the believer, for his whole affair is good, and that is not the case with anyone except for the believer. it was better for him

شته کان چەند سەرئەجراکێشن بۆ کەسی مۆسڵمان، هەمووشتیگ بۆی خێر و چاکەیه، ئەمە تەنیا بۆ کەسی باوەردارە

Love

خۆشه‌ویستی



None of you believes until he loves for his brother what he loves for himself

كەس لە ئىتوھ باوەرى نىھ هەتا ئەوھى بۆخوودى خۆى پىنخۆشە بۆ برا مۇسلمانەكەى پىنخۆش نەبىت

If one of you loves his friend, let him come to his house and tell him that he loves him for the sake of God

ئەگەر كەسىكتان ھاۋرىكەى خۇش دەۋىت، ئەۋا با سەردانى مالى بىكات و پىتى بلىت لە بەرخاترى خودا خۇشىدەۋىت

God has not replaced me with anything better than her. She believed in me when people disbelieved, and consoled me with her money when people deprived me, and God blessed me with children from her when he deprived me of women's children.

خودا هیچ شتیکی با شتر به من نه به خشیوه وه ک له خه دیجه، نهو باوه ری پیکردم کاتیک خه لک باوه ریان پینه کردم، دلنه وایی کردم به سهروهت و سامانه که ی کاتیک خه لک بیه شیان کردم، خودا مندالی له نهو پینه خشیم کاتیک له نافرته کانی تر پیتی نه به خشیم.

If you are satisfied with his character and religion
So marry her to him, but if you don't do there will be sedition in the earth and wide corruption.

نه‌گهر که‌سینگ هات بۆ داوای کچه‌که‌تان و له دین و ره‌وشتی رازی‌بوون، نه‌وه پتی بدهن نه‌گینا ده‌بیتته هۆی بلا‌بوونه‌وه‌ی نازاره و خرابه‌کاریه‌کی زۆر له زه‌ویدا

One day the Messenger of God was crying
They said: What makes you cry, O Messenger of God?
He said: I miss my loved ones
They said: Aren't we your loved ones, O Messenger of God? As for my loved ones, they are people who will
come after me and believe in me but have not seen me
He said: No, you are my friends

رۆژنك پىغمبەرى خودا دەگريا

ئىيان پرسى ئەى پىغمبەرى خودا بۆچى دەگريت؟

وتى يىرى كەسە خۆشەويستەكەم دەكەم

وتيان ئەى ئىمە خۆشەويستى تۆ ئىن؟

وتى خۆشەويستى من كەسائىكن لەدواى خۆم دىن و باوەريان پىمە و كەچى ئەيان يىنيوم.

وەلامى دانەوہ : نەخىر ئىوہ ھاوہلى منن

None of you truly believes until I am dearer to him than his father, his son, and all people

هیچ یه کیمک له ئینوه باوهری ته واوتابیت نه گهر منی خوشتر نه ویت له باوک و کوره که ی و ههموو که سه کان

I was blessed with Khadija's love

خۆشه‌ویستی خه‌دیجه‌م به پیره‌ۆزی پینه‌خسراوه

God will say on the Day of Resurrection, "Where are those who love each other for the sake of My Majesty?
Today I will shade them in My shade. On the Day when there will be no shade except My shade."

خودا لەرۆژی لێپرسینەوه دەفەرموت، کوان ئەو کەسانە یەکتریان خۆشدەویست لەبەر خواوەنشکۆیی من؟
ئەمڕۆ لەژێر ستیبری خۆم کۆیان دەکەمەوه، کە هیچ ستیبرتک لەم رۆژەدا نییه لە ستیبری من نەبیت

A Bedouin said to the Messenger of God, may God's prayers and peace be upon him: When is the time?

The Messenger of God told him about him

What have you prepared for her?

He said :

Love of God and His Messenger

He said: You are with the one you love

رۆژنك پياوئكى بەدەوى بە پىغەمبەرى فەرموو (د.خ) كەى رۆژى لىپرسىنەو دەت؟

پىغەمبەر پتى فەرموو چىت بۆ نامادە كىرەو؟

وتى : خۇشەويستى خودا و پىغەمبەرە كەى

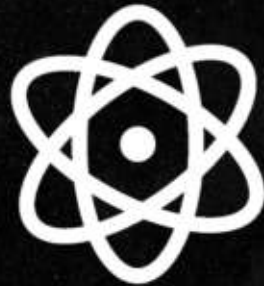
وئەلامى داىەو : لەگەل ئەوانە دەبىت كە خۇشتەوتىن

What a pleasant country are you, and how beloved you are to me, and had my people not expelled me from you, I would not have lived in any other places beside here.

چ خاک و ولایتیکی نازیز و خوشهویستیت بهلامهوه، نهگه خه لکه کهم منیان لیره دهر نه کردبا، نهوه له هیج شوئینیکی تر نه ده زیام لیره نه بیت

Science

زانست



Seeking knowledge is obligatory for every Muslim

داواکردنی زانست پتویسته لهسه ر هه موو موسلماتیک

the world is cursed. Cursed is everything in it, except the remembrance of
God, and what follows him, and a scholar or a learner

دو نیا نه فره تلیکراوه و هدر چیشی له ناویدا هه یه وه ک چیژه کاتیه کان و نه و شتانه ی کات
ده کوژن، جگه له یادکردنه وه ی خودا و نه وه ی به دوایدا دیت، زانا و فیر خوازیش

Whoever follows a path seeking knowledge, God will take him on a path to Paradise

هەر کەسێک رێگایەکی بگەڕێت بۆ داواکردنی زانست، ئەوە خودای گەوره بەرەو رێگای بەهەشتی دەبات

If a person dies, his work ceases except for three: ongoing charity,
beneficial knowledge, or a righteous child who prays for him

نه‌گه، كه سټك بمرټ، نه‌وه هه‌رچى كاروكرده‌وهى هه‌يه ده‌پچرټ دواى مردنى جگه له سى كار : كارنىكى خټر
كه نه‌پراوه بټت و خټر بؤ مردووه كه ده‌چټ دواى مردنىشى، زانستى به‌سوود، منداله‌كه‌ى دوعاى بؤبكات

The virtue of knowledge is better than the virtue of worship, and the best of your religion is piety."

خبروچاکه‌ی زانست باشتره له خبروچاکه‌ی په‌رستش، باشترینی ناینه‌که‌شتان بریتیه له خوداناسی

the best amongst you are the ones who learn Qur'an and teach it to others

باشترینہ کان لہ نیوہ نہو کہسانہن فیری قورتان دہن و کہسانی تریش فیرده کہن

Among the signs of the Hour: knowledge will diminish, ignorance will appear,
fornication will appear, women will multiply and men will be few.

له نیشانه‌کانی روژی دواپی : زانست کهم ده‌بیته‌وه، نه‌زانی زیاد ده‌کات، زیناکردن زیاد ده‌کات، ریژه‌ی نافرته زۆرده‌بیته و پیاو که‌متر ده‌بیته

convey from me even a verse

بیگہ بہ نین لہ باردی منہ وہ نہ گہر بہ دتیر یکیش بیت

Ask God for useful knowledge, and seek refuge in God from knowledge that is not useful

داوا له خودا بگه ن زانستی به سوودتان پتیبه خشیت، پدنا له خودا بگرن له زانستیک که سوودی نییه

Two people are insatiable, one who is in pursuit of knowledge, whose craving never ceases, and one who is in pursuit of the world, whose craving never ceases

دووکس هرگیز تیرناین، که سیک به دوی زانست بکهویت، ناره زووی له فیر بوونی زانست هرگیز کوتایی
نایهت، که سیکیش به دوی ژانی دنیا بکهویت، هرگیز ناره زووه که ی کوتایی نایهت

Parents

دایک و باوک



The Lord is in the satisfaction of the parents, and His wrath is in their wrath

رازیبوونی خودا له رازیبوونی دایک و باوک دایه، تورهیی نهویش هدر له تورهیی نهواندایه

O Messenger of God, who is the most deserving of my good companionship? He said: Your mother. He said: Then who? He said: Then your mother, he said: Then who? He said: Then your mother, he said: Then who? He said: Then your father

ئەي پيغمبەرى خودا، كىن باشتەين كەسە بۇ ياوەرى و ھاورتيە تيم؟ وتى : داىكت. دواتر وتم كىتى تر؟
وتى : داىكت. دواتر وتم كىتى تر؟ وتى : داىكت. دواتر وتم كىتى تر؟ وتى نەوجا باوكت

I do not know of a deed that is closer to God Almighty than honoring one's mother

هیچ کاریک نازانم له گهورهیی و شکۆی خودا نزیکتر وهک له پێمگرتن و چاکه کردن له گه ل دایک

Whoever wants his lifespan to be extended and his livelihood increased, let him
be kind to his parents and maintain his ties of kinship

ههركه سىگ دهيه وىت ته مه نى درى ژىت، بژىوى ژيانى زياد بكات، با ميه رهبان بىت له گه ل داىك و باوكى و سوزيان پىبدا

There are three supplications that will be answered, there is no doubt about them: the supplication of the oppressed, the supplication of the traveler, and the supplication of a father for his child

سے دعا ھن بن دودلی وہ لامیان دہدرتہوہ : دعای کہ سنیکی چهوسیندراو، دعای کہ سنیکی گہشتیار، دعای باوکنیک بۆ مندالہ کہ ی

God cursed those who cursed their parents

خودای گه وره نه فره تی له وانه کردوووه که نه فره ت له دایک و باوکیان ده که ن

If your parents command you to leave this world, then leave for them.

نه‌گه‌ر دايک و باوکت فرمات پنيکه‌ن نه‌م جيهانه به‌جته‌بته‌تيت، نه‌وا جتي به‌ته‌له له‌به‌ر نه‌وان

O Messenger of God, I wanted to conquer, and I came to consult you.
He said, "Do you have a mother?" He said, "Yes."
He said, stick to her, for heaven is under her feet.

ئەي پيغمبەري خودا دەمەوت بجهنگم، بۆيه هاتووم راويژت پييكهم. پيغمبەر پتي فەرموو : داىكت
هەيه؟ وهلامى دايهوه : بەئەن. پي فەرموو لاي ئەو به چونكه بهههشت لەژيتر پتي دايه

O Messenger of God! Which work is better? He said: Prayer on time. It was said: Then what? He said: Honoring parents. It was said: Then what? Jihad for the sake of Allah said

نه ی پښه مبهری خودا، چ کار نیک با شترینه؟ فہرمووی نوټیز کردن له کاتی خویدا. دواتر وتی چی تر؟
فہرمووی : چاکه کردن له گه ل دایک و باوک. دواتر وتی چی تر؟ فہرمووی : جهنگان له پیناوی خودا

That a man said: O Messenger of God, I have money and a son, and my father wants to plunder (he takes my money, so he said: ((You and your money belong to your father

پیاویک فەرمووی بە پێغەمبەری خودا : پاره و کورێکم هەیە، باوکم دەیهوێت پاره کهم بیات، پتی فەرموو : تو و پاره کانیشت هی باوکتن

Women

ئافره تان



Treat women kindly

به میهنرهبانی مامدله له گدال نافرته تدا بکهن

The whole world is enjoyment, and the best enjoyment of the world is a righteous woman

دوتيا بريته له خوښه ختي ، باشتريڼ خوښه ختي بووني نافرديتكي باشه

It was said, O Messenger of God, which women are best? He said: The one who pleases him when he looks, obeys him when he commands, and does not contradict him with regard to herself or his money in a way that he dislikes

وترا نهی پیغمبهری خودا، باشترین نافرہ تان کامانہن؟ فرمووی : کاتیک سہیری دہ کات دلخوشی دہ کات، گو تیراہ لئی
دہ بیت کاتیک فرماتی پیدہ کات، دژاہ تی ناکات سہ بارہت بہ خوی بان بارہ کہی بہ شتوہ پدک کہ پئی ناخوشہ

Whoever is blessed by God with a righteous woman, He has helped him with half of his religion, so let him fear God with regard to the second half

ههركه سينگا خودا نافرته تيكى باشى پتیه خشی، نهوه خودا یارمه تی داوه نیوه ی ناینه که ی
بهرتوه بیات، بۆ نیوه که ی تریش با شهرم بکات له خودا و پارتزگاری لیبکات

The most hated lawful to God is divorce

بِقَلْبِهِ بُوُوتَرِينَ حَه لَال لای خودا ته لاقه

Whoever has three daughters whom he shelters, provides for, and has mercy on them, then Paradise is absolutely obligatory for him

هەر کەسێک سێ کچی هەبێت و بەختیویان بکات بە بەزەیی بێت
لە گەلیاندا و بیاتگریته باوهرشی خۆی، ئەو بەههشتی یۆ مسۆگەر ده بێت

You have a right over your women and your women have a right over you

ماقتان بئسەر نافرەتاکانتان ھەبە و ئەوانیش ماقیان بئسەر ئیوھ ھەبە

And fear God Almighty in women; They are only helpers with you, you took them with God's trust.

لهخودا بترسن دهرباردی نافرەتان، ئەوان یارمەتیدەری ئیوەن، بردووتانن لەژێر ئەمانەتی خودادا

Be gentle with ladies

نەرم و ھەستیار بن لەگەڵ شوشەواتە گرانبەھاگان (ناقرەتان)

Treat women well, for they are your helpers.

به باشی مامه له له گه ل نافرته بکهن، نهوان یارمه تیدهری ئیوهن

و ملئ الله على نعو به جري نووري عيلم و عيرفانه

كه دهركي غهوري ناكا غير علم الله سبحانه

مه جوي